

heder. Vi var glade ved Besøget. Taffer for samme og byder velkommen til nært Besøg!

Nu i disse Dage er Pastor Kloth paa Rundrejse i N. Dak. Ungdomsforbundet i Menighederne i Kredsen. Tilgaaet var vor gamle Ven Jens Dyrén en Snartur heroppe. Jeg havde dog ikke den Glæde at møde ham.

Marets Udgifter. Vi har i Sommer haft det nok saa tært. Med Gen- som til Udgifterne for Sølv, da er de jo ikke de bedste; dog har vi i den Tid haft flere gode Nærbøger, saa her bliver da i hvert Fald noget, og for det er vi glade.

Uncle Sam kalder. Jeg stod paa Peronen ved Jernbane-Stationen i Kenmare i Dag og saa den største Samling af Menneker, jeg har set ved Depotet siden jeg kom til Kenmare. — Anledningen var at en Skole af unge Mænd forlod vor By, de havde paa Uncle Sams Skaldelse meldt sig som frivillige til Tjeneste i de Frivilliges Rækker og om det gøres nødig, da at kæmpe for Mennekeshedens Frihed imod Tyrannens Tyrani, — som gæder Europas Jord med Blod for at vinde Herredømme over Verden og binde Folkene i Trældommens Leener. En stor Skole af unge Mænd rejste, omkring en 40, og deriblandt var 14 unge danske Mænd. Jeg stod og saa disse unge stige om Bord paa Toget — til hvorden? Jeg ved det ikke, Gud alene ved det. Jeg isle Smerter, dog blandt med Glæde. Gælte mig lidt over mit danske Folk og de 14 unge Mænd, som da snart Land kaldte, villig møde og fagde: her er vi, tag os. Konduktøren raabte sit „on board“. Dyb Ålvor laa over den store Folkemasses Ansigt. Hovederne blottedes, Musikken spillede, Toget satte sig i Bevægelse, — og de var gaaet. Bort Nafte er, at Herren vil følge med disse unge Mænd, og om det er hans Vilje, bringe dem alle tilbage til os, naar Krigen er endt. Flere unge Mænd har før meldt sig frivilligt og er gaaet; blandt dem er Jens Pedersen Røge, som allerede er i Europa — 2. Møbe, Søn af afskude Rait. Møbe, rejste for en Tid siden.

Det er alt denne Gang. En venlig Hilsen til Danferens Redaktion samt dens Læsere

L. Sampe n.

Referat fra Ungdomsmødet i Elm-dale, Minn.

6.—8. Juli 1917.

Det første delegerede Ungdomsmøde i Minnesota Kredsen af den forenede Kirke afholdtes i Elm-dale, Minn., 6.—8. Juli 1917. Mødet begyndte Fredag Aften med Afhyngelsen af en engelsk Sang, hvorefter Pastor P. C. Paulsen læste et Guds Ord og ledte i Bøn. Efter Afhyngelsen af endnu en Sang, talte Pastor A. Hofgaard paa Engelsk over Matt. 18, 1—14. Pastor J. T. Lund talte derefter paa Dansk over Luk. 24, 29. Pastor P. C. Paulsen bød derpaa alle velkommen paa Ungdomsforeningens og Menighedens Begne.

De fleste tilreisende var allerede ankomne, nogle med Toget og andre med Automobil, i et Antal af ca. 50. De unge i Elm-dale tog ogsaa ved imod os og gjorde deres Del for, at vi kunde være glade ved vort Ophold i deres Midte.

Mødet Torsdag Formiddag aabnedes med Salmen 268, hvorefter Pastor S. W. Bondo oplæste Salme 33 og ledte Forsamlingen i Bøn. Salme 601 blev dernæst sunget. Delegeraternes Raane blev oplæst, der var 15 Delegerater til Stede. Men da Mødet var et Organisationsmøde, blev det besluttet at give alle tilstedeværende unge Tale- og Stemmeret. Pastor S. W. Bondo blev derpaa valgt til midlertidig Ordstyrer og Pastor A. Hofgaard til midlertidig Sekretar. Til Referent til de Unge blev valgtes Spencer Petersen, og som Referent til Danferen, Pastor A. Hofgaard. Derefter blev det besluttet at stifte et Ungdomsforbund i Minnesota Kredsen. Det blev besluttet at gennemgaa Kommitéens Udskift til Konstitution punktvis. Følgende vedtoges:

Love for

Kristeligt Ungdomsforbund for Minnesota Kredsen af den forenede danske ev.-luth. Kirke i Amerika.

Artikel I. Navn.

Dette Forbunds Navn skal være „Kristeligt Ungdomsforbund for Minnesota Kredsen af den forenede danske ev.-luth. Kirke i Amerika.“

Artikel II. Formaal.

§ 1. At vække og nære et sandt kristeligt Liv i vore unge Mænd og Kvinder samt en levende Til-gæenselse af den lutherske Kirkes Lære og Tradition ved at afholde fælles kristelige Ungdomsmøder.

§ 2. At lede dem ind i vore Ungdomsforeninger og Menigheder.

§ 3. At fælle Ungdomsforeningernes Interesse og Kræfter om fælles kristelige Opgaver inden for den forenede danske ev.-luth. Kirke efter Forbundets nærmere Bestemmelse.

Artikel III. Medlemmer.

§ 1. Alle Ungdomsforeninger inden for Minnesota Kredsen kan blive Medlemmer af Forbundet.

§ 2. Ansøgning om Optagelse skal indsendes til Forbundets Formand, som da skal fremlægge den for det næste delegerede Møde til Afgørelse.

§ 3. Hver Forening skal yde (5) fem Cents om Maanedens pr Medlem til Forbundets Kasse. Dette Bidrag indsendes kvartalsvis til Forbundets Kasserer.

§ 4. Uvilg Udtrædelse af Forbundet — med Grunde hvorfor — skal meldes til Formanden.

Artikel IV. Bestyrelse.

§ 1. Denne skal bestaa af Formand, Næstformand, Sekretar, Sjælspejsekretar og Kasserer; Formanden skal være en af Kredsenes Præster, og de andre fire Medlemmer af en lokal Forening samt en af Kredsenes Menigheder (dog ikke af samme Forening eller Menighed).

§ 2. I Tilfælde af Vakance i Bestyrelsen supplerer denne sig selv, dog, hvis Formanden fratræder, skal Kredensformanden holde Vakancen indtil næste Mødesmøde.

Artikel V. Møder.

§ 1. Forbundet afholder sit Mødesmøde saa snart efter den for-danske Kirkes Mødesmøde som muligt, dog ikke senere end den 1ste Juli.

§ 2. Derom Bestyrelsen anser det for nødvendigt, kan den sammenkalde ekstra delegerede Møder.

§ 3. Hver lokal Forening har Ret til og bør sende en (1) Dele-gat. Derfor Medlemsantallet over-vejliger 25, da to (2); 50, da tre (3); o. s. v.

§ 4. Bestyrelsen og Delegeraterne samt Kredensformanden udgør Møder-nes stemmeberettigede Medlemmer.

§ 5. Delegeraterne skal være Medlemmer af en lokal Forening og tillige tilhøre en af Kredsenes Menigheder.

§ 6. Valg og almindelige Forretninger afgøres ved simpel Majoritet.

§ 7. De delegerede Møder alene har Magt til at bestemme hvilke Opgaver Forbundet skal optage, og hvor mange Penge, der maa bevilges dertil. Dette kræver to Tre-diedels Majoritet.

§ 8. Ved Forretningsmøder betragtes det danske og engelske Sprog som ligeistillet.

Artikel VI. Forandringer.

§ 1. Disse Love kan kun forandres med to Tre-diedels Majoritet efter at Forslag til disse Ændringer er skriftligt fremlagt ved det foregaaende Møde.

§ 2. I Tilfælde af Oplysning, tilføjer Forbundets midlige Beredning Minnesota Kredsen af den forenede danske ev.-luth. Kirke i Amerika.

Følgende Foreninger sluttede sig da sammen i Ungdomsforbundet, ved at deres respektive Delegerater underkrev ovenstaaende Love:

- 1. Hutchinsohn dansk ev. luth. Ungdomsforening, Hutchinsohn, Minn.
2. Den danske ev. luth. Ungdomsforening, Farmington, Minn.
3. Den danske ev. luth. Ung-

domsforening, Northfield, Minn.
4. Den danske ev. luth. Ungdomsforening, Sagewood, Minn.

5. Den danske ev. luth. Ungdomsforening, Albert Lea, Minn.
6. Sammensl. dansk ev. luth. Ungdomsforening, Elm-dale, Minn.

Det blev besluttet, at Kassererens Regnskab efterføres af to Revisorer, som udvælges af Forbundets Formand ved Begyndelsen af det delegerede Møde.

Følgende blev valgt til Forbundets Bestyrelse: Formand, Pastor A. Hofgaard; Næstformand, Spencer Petersen, Northfield, Minn.; Sekretar, Edwin Hansen, Albert Lea, Minn.; Sjælspejsekretar, Billie Lund, Hutchinsohn, Minn.; Kasserer, Billie Gundersen, Elm-dale, Minn.; Medlem: Gouglas, Minn.

Det blev besluttet, at Forbundets Konstitution trykkes baade paa Engelsk og Dansk i een Pamphlet i et Antal af 500 Eksemplarer.

Efter Forretningsmødet Torsdag Eftermiddag, talte Pastor J. T. Lund om Konstitutionen. Torsdag Aften talte Pastor S. W. Bondo paa Engelsk over Matt. 6, 2 ff.

Søndag var en stor Høstidsdag i Guds Hus trods Regnvejr under Formiddagsmødet. Stedets Præst, Pastor P. C. Paulsen, holdt Skriftetale ud fra Rom. 1, 16—17 og tjente ved Alteret. Pastor P. M. Petersen prædikede over Dagens Evangelium, Luk. 5, 1—11. Han betonedede det tredobbelte Syn, som Teksten viser: 1. Alle trangte sig om Jesus for at høre ham. Det første er, naar Menneker trænger sig om Jesus for at høre ham.

Det første er, naar Menneker trænger sig om Guds Ord og Sakramenter. 2. Den store Rikdomsønske, som de traf op paa Landet i deres Net. Det var urimeligt at fiske Nettet ud, men de gjorde det paa Jesu Ord. 3. Peter paa Ana. Han sagde: Gaf ud fra mig. Saaledes begynder en Synder, naar den ser sin Synd og mæder Jesus. Saaledes blev Peter fanget af Jesus. Du maa som Peter ud paa Dybet. Ud paa Hjertets Dyb, og ud paa Mennekeskabet og fange Menneker.

Ved Mødet Søndag Eftermiddag holdt Pastor S. W. Bondo et Foredrag paa Engelsk over Evangeliet: Hvorfor jeg er en Lutheraaner. Og Pastor Walker, en svensk luthersk Præst fra Uppsala, talte over Emnet: Hvorfor vi som Lutheraanere skulde holde sammen eller forenes. Han betonedede: Fordi vi alle har den angsbuigste Konfession som Befendelsesfriit; fordi der er noget fælles i vore Kirkeslitte, og fordi vi trænger til huerandre for at modstaa alle Angreb mod sand Retfærdighed, og endelig for at kunne virke sammen i Missionsarbejde.

Ved Mødet Søndag Aften talte Pastor A. Hofgaard paa Engelsk over 5. Moseb. 11, 12, hvorefter Ordet var frit, og der veksledes ved korte Taler paa begge Sprog. Ungdomsforbundets Formand talte paa Forbundets og de unges Begne for modtaget Gæstfrihed, og Pastor P. C. Paulsen sluttede Mødet.

Det var endnu bemærket, at et Sangkor, dannet af unge fra forskellige Steder, glædede os med flere Sange om Søndagen. Tilgædes blev der sunget Solo af Miss Ried fra Nelson og af Miss Hansen fra Olaf. I Middagsstunden Søndag spillede et Musikkorps fra Uppsala for os medens vi var samlet paa Mr. Gundersens Græsplæne.

Saa sender vi en Tak til Menigheden og de unge i Elm-dale for al den Venlighed og Gæstfrihed, vi modtog under Mødet. A. Hofgaard, Sekretar for Mødet.

Danmarks Korrespondance. København i Maj 1917. Danmarks Kreaturbeholdning.

Den 20. Februar i Aar foretoges en Optælling af hele Landets Kreaturmængde — samt Svinestanden — og Resultatet heraf foreligger nu. Glædeligvis viser dette en Stigning over hele Vindien. Tællingen i 1916 fandt Sted paa samme Tidspunkt, saa en Sammenligning kan foretages, hvorimod man

ikke kan sammenligne Tællingen i Aar med f. Eks. den i 1914 og 1915, der foregik ca. 2½ Maaned senere, hvorved Svælgantallet var langt større, idet de i Forarets Løb fødte Dyr da var medregnede. I 1917 fandtes der af Heite og Sol 538,000 mod 515,000 i Fjor, altsaa en Forøgelse af 23,000 Stkr. eller 4½ pro Cent.

Antallet af Hornfodag udgjorde 2,453,000 Stkr. mod 2,290,000 i Fjor; Stigningen her er ca. 7 % og det ses, at Dyrene er tiltaget i Antal siden 1914 med over 12,000 Stkr. eller ca. 13 % og Stallet i samme Tid med ca. 24 % (fra 609,000 til 754,000 Stkr.).

Svinestanden derimod er gaaet lidt ned siden i Fjor (med 1 pro mille); der findes nu knapt 2 Miljoner Svin i Danmark. I Perioden 1914—17 er Svinestanden formindsket med ca. 21 % i Aarhus Amt er Redgangen stærkt, nemlig ca. 30 %.

At Saar og Gæder fandtes der 270,000 Stkr. mod 254,000 i 1916; Stigningen her udgjør altsaa 7 %. Og endelig optaltes Sønsene: indbefattet Kyllinger findes der 7¼ Mill. Eksemplarer.

Dyrtiden.

Det statistiske Departement melder atter om Stigning i Priiserne paa Viosforbrændeheder. Den rammer næsten over hele Vindien — dog er der et Par Udspekter: Smør er dalet (fra Marts til April i Aar med 40—50 Dre pr. Kg.) og Eg er gaaet 30 Dre ned pr. Snes i samme Periode. Rugbrødsprisen er stabil — i alt Fald i København. Derimod er Priiserne paa Sigtbrød og Franskbrød gaaet op — det sidste med 25 %! Og yderligere Stigning er værteret. Mel og Børn stiger stadigt, Kaffe og tørrøt Frugt ligeledes; Ragarinen, der i ørigt nu næsten er udsolgt, er gaaet op til i str. 90 Dre pr. Kg. El løber ogsaa op samtidig med at der ikke løber saa meget ned af det mere; Stæber og Handlende er nemlig sat paa Nation hvad det undergæredede El angaar, og yderligere Pristigning ventes.

Saa de er ved at blive en fjælden og en dyr Vare, og der er bebudet yderligere Pristigning her-paa. Kull og Skoks er som tidligere fortalt ikke til at opdrive — Veen halvtvender i dette kolde Jor-aar, og enkelte Niamænd kan endnu slumpe til lidt Stofs paa 15 Kr. Sektoliteren! Med en vis Gru-imødelser man den kommende Vinter, hvor Forhyngerne formentlig ganske udebliver. Forhaabentlig beslutter Regjeringen sig dog snarest til at røddre vore deslige Skove, saa vi ikke skal have nødig at frøse til Vinter men kan købe Bøgefodder billigere end nu, hvor de betales med op til 10 Kr. pr. 100 Kg.

Arbejdsløsheden.

Endnu har Arbejdsspørgsmaalet heldigvis ikke vist sig for os her-hjemme, men det melder sig vel snart, naar først en Del Birkfombeder maa haandse eller indskrænte sig som Følge af Stilsind.

Det statistiske Departement har opgjort Størrelsen af Arbejdsløsheden i Februar 1917 for 152,000 Arbejdere. Af disse gif 16,700 ledige d. 28. Febr. eller 11 pr. Cent og Antallet af tabte Arbejdsdage var pr Arbejder ca. 2½ i Maanedens Løb; først var Arbejdsløsheden i Provinserne (over 12pro Et. i København 9,8 pro Cent).

I Hovedstaden er Arbejdsløsheden ved Havnen steget (fra Januar til Februar) til 1500 fra 650. Daa-aa Kølnerlaget er haardt ramt (28 pro Cent i Hovedstaden) — haardst af alle Sag. Nu er Livet jo imidlertid aabnet, saa det store Etablissemments Behov vil vel nok drive denne høje Procent ned. For Tiden staar den dog paa Strik i Saget. Edward Spore.

Til Pastor J. Fredericns Mindesten. Til dette Dømed er der yderligere modtaget følgende: Mrs. Hålerup Jørgensen, Blair, Nebr., 25; M. M. Nielsen, Fremont, Nebr., 50c; Fred Rømer, Albert Lea, Minn., \$1. Paa Sagens Begne hiertelig Tak. S. Skov Nielsen.

Blair, Nebr., 25. Juli 1917.

MINNESOTA FARM TIL SALG 155 Aere af Swift County Land, beliggende 1½ Mil fra Kerk-hoven, den anden Station nord-vest fra Willmar. Paa denne Farm findes Bygninger og en god Lund. 100 Acres er under Dykning, og kan blive købt til den lave Pris af \$75.00 pr. Aere. Hvis det er nødvendigt kan vi ordne det paa gode Vilkaar. For nærmere Oplysninger skrev til ANDERSON LAND CO., WILLMAR, MINN.

Lake Basin Dalen i Hjertet af Montana TIL SALGS en Sektion, 640 Aere, alt Plojeland, rig Jordbund, bølgeformigt Land og kun omtrent to Mil til Station paa den nye Jernbane, som nu bygges gennem Dalen. Denne Bane er næsten halvferdig. Sektionen kan købes for \$35.00 pr. Aere. \$1,000. kontant. Resten paa 5 Betallingsaar med 6 pCt. Rente. Kompagniet vil paatage sig at opbrække Landet, tilsaa det, samt gøre al Indhøstningen, og tage Køberens Note for det Udlag som man har haft, betalt efter at Avlingen er indhøstet. Sektionen selges delvis eller hel, alt efter ønske. Ovenstaaende ligger altsaa i Lake Basin Dalen, hvor vor skandinaviske Koloni er anlagt. Nærmere Oplysninger og Beskrivelser faaes ved at skrive til Undertegnede. HANS ALLEN, Præs. Allen Land Co., Red Wing, Minn.

Dampstibsbilletter til og fra Europa med Scandinavian-American Linien faas hos Danijh Luth. Publ. Høuse, Blair, Nebr.

Dr. S. P. Long's Books. The Great Gospel. Lectures on the Gospels of the church year Net \$2.50. The Eternal Epistle. Lectures on the Epistles of the Church year. Net \$2.50. Prophetic Pearls. Sermons from Advent Sunday to 27th Sunday after Trinity. Net \$2.00. The Way Made Plain. Ekplanation of Luther's Catechism. Net 75 cents. The Wounded Word. Sermons on Christ's Seven Words on the Cross. Net 35 cents. Prepare to Meet Thy God. Six short Sermons on man's relation to his God. Net. 35 cents. Dr. Long's books are now carried in stock. DANISH LUTH. PUBL. HOUSE, Blair, Nebr.

Two Famous War Books. TRANSLATED FROM THE DANISH. Hurrah and Hallelujah. By Prof. J. P. Bang of the University of Copenhagen. Extracts from German War Sermons, and Comment. Price neatly bound in cloth \$1.00 Net. Forced to Fight (Den tavse Dansker) By Erich Erick-sen. A tale of a Schleswig Dane in the German Army. Cloth bound \$1.25 Net. Both of these Books have had tremendous sale in the original language, and they are excellent and timely reading in the English version. Sent postpaid to any Address upon receipt of Price. DANISH LUTH. PUBL. HOUSE, Blair, Nebr.

Danijh-Bøgerne. Efter Ried. Fire Bind. Tre Mennekesbørn. Alle indbundne i net og solidt Skirtingsbind. Pris for hver Bog 80 Cents. Speciekt: Naar alle 3 Bøger bestilles paa een Gang faas de — porto frit tilsendt — for \$2.25. DANISH LUTH. PUBL. HOUSE, Blair, Nebr.

The Holy City. Denne smukke og paa Engelsk saa befendte Sang habes nu paa Lager her. Den er udsat som Solo med Piano Akkompagnement. (Key of A. Flat). En dansk Oversættelse af Teksten medfølger gratis. Forlagernes Pris er 75 Cents. For Speciektpris 50 Cents. Danijh Lutheran Publishing Høuse, Blair, Nebr.